

‘महदे सुरसंधं मे तमव समासङ्गमागमाहरणे ।

हर बहुसरणं तं चित्तमोहमवसर उमे सहसा ॥’

अत्र ‘संस्कृतमहाराष्ट्रयोः ।

पदश्लेषोऽपीत्यवधेयम् ॥ भाषाश्लेषमाह—महदे इति । संस्कृतार्थो यथा—हे महदे उत्सवदे, हे उमे हे गौरि आगमाहरणे विद्याग्रहणे मे मम तं प्रसिद्धं समासङ्गं अव रक्ष । कीदृशम् । सुरसंधं देवप्रार्थनीयम् । अवसरे समये तं प्रसिद्धं चित्त-मोहं सहसा झटिति हर अपनय । कीदृशम् । बहुसरणं बहुविषयगामिनम् । प्रकृ-तार्थस्तु—मह—मम, देसु—देहि, रसं—रतिम् । धम्मे—धर्मे, तमवसं—तमोवशाम्, आसं—आशाम्, गमागमा—संसारात्, हर—अपनय, णे—अस्माकम्, हरवहु-शिववधूः, सरणं—रक्षयित्री, तं—त्वम्, चित्तमोहं—चित्तमोहः, अवसरउ—अवस-रतु, मे—मम, सहसेति । भाषासमे तु भाषाणामैकरूप्यमेव, न त्वर्थमेदः ।

1. संस्कृतेति । संस्कृतप्राकृतयोरित्यर्थः । उक्तं प्राकृतं महाराष्ट्रीति व्यपदिश्यते । न तु ‘भक्तिविना वश नोहे वीण्यानं वा मृदङ्गनादानं । कन्यादानफलात्ते केवी पावे मृदङ्गनादानं ॥’ इत्यादिमहाराष्ट्रजनप्रसिद्धागथेति । तथा चोक्तं दण्डिना—‘महारा-ष्ट्राश्रयां भाषां प्रकृतं प्राकृतं विदुः । सागरः सृक्तिरक्तानां सेतुबन्धादि यन्मयम् ॥’ इति । संस्कृतमागच्छोः श्लेषो यथा—‘कुललालिलावलोले शलिलेशे शालशालिलवश्ले । कमलाशवलालिवलेऽमाले दिशमन्तकेऽविशमे ॥’ ‘कुरुरालिरावरोलं सलिलं तत्सा-रसालिरवश्रम् । कमलासवलालिवरं मारयति शाम्यतो विषमम् ॥’ इति मागधी-छाया । ‘कूलानि लालयन्ति पोषयन्त्येवंशीला ये तेषां लावे छेदने लोलस्तसिन् । शलन्तीति शलाः सोधमाः ते सन्ति यत्र देशे स शली तं लिशत्यल्पीकरोतीति शलिले-शस्तसिन् । शालैर्गृहेः शालन्ते शोभन्ते ये तांछुनातीति शालशालिलवः स चासौ शूलं चेति, दुःखजनकत्वात्, तथाभूते । कमला लक्ष्मीस्तस्याः शवा दरिद्रास्तेषु ललति लस-तीत्येवंशीलं वलं यस्य स तसिन् । मलनं मालः, न विधत्ते मालो यस्यामावमाल-स्तसिन् । ‘मल धारणे’ । अनिवार्य इत्यर्थः । अन्तके मृलौ सति स वासुदेवे विषये या दिव्यार्गस्तां दिशमविशं प्रविष्टोऽसि ।’ इति संस्कृतवाक्यार्थः । मागधस्तु—‘कुरुराणां पक्षिविशेषाणां या आलिः पक्षिस्तद्रावैः रोलः कलकलो यत्र तत् । सारसानां यालिस्त-द्रवेण शूरं तद्विरहिमारणसमर्थम् । कमलानामासवं मकरन्दं ये लान्ति ते च तेऽलिनश्च तैर्वरम् । विषमं वियोगिजनदुःखावहं तत्सलिलं शाम्यतः शमजुषोऽपि मारयति । शरदि तादृशं सलिलं विलोक्य मुनयोऽपि क्षुभ्यन्ति ।’ इति । संस्कृतपैशाच्योर्वथा—‘कमनेक-तमादानं सुरतनरजतु च्छलं तदासीनम् । अप्पतिमानं खमते सोऽगनिकानं नरं जेतुम् ॥’ ‘कामे कृतामोदानां सुवर्णरजतोच्छलदासीनाम् । अप्रतिमानं क्षमते स गणिकानां न रजयितुम् ॥’ इति पैशाचीछाया । ‘हे सुरतनः निधुवनपुरुष । सुरतातिरिक्ते कर्मेणि न तेऽभिज्ञतेत्यामन्त्रणाभिप्रायः । खमते क्षम्यबुद्धे, यस्त्वया क्षम्यते स पुरुषः कं नरं जेतु-मजतु गच्छतु । अहो, न तादृशः पुरुषो यं स जेष्यतीति । किंभूतम् । अनेकतमान्या-